

**TRI-CITY GLASS** Since 1975  
Commercial Storefronts & Doors  
Residential Windows, Doors & Mirrors  
(509) 586-0454 • www.tri-cityglass.net  
304 E. Columbia Drive, Kennewick  
Larry, Gloria & Tony Wise

**Einan's**  
at Hillcrest  
PASCO  
509-547-3321

**Greg Senger Construction Inc.**  
GREGSCIO22LK  
Custom Homes  
Building in the TriCities since 1986  
(509) 586-4705 | www.gregsengerconstruction.com



**The Jordan Insurance Group**  
509-735-2948  
7103 W. Clearwater Ave., Ste. E  
Kennewick, WA 99336  
annejordan@allstate.com  
© 2020 Allstate Insurance Co.

**Allstate**  
You're in good hands.  
11933867

**BETTENDORF'S**  
Printing & Design, LLC  
Support Local Printing/Designs!  
509-586-7473  
14 S. Benton • Kennewick  
BettendorfsPrinting.com  
NOW ALSO OFFERING  
Large Format Printing,  
Banners, Signs, Decals

**McCusker**  
Chevrolet  
Honda  
Subaru  
Mazda  
Mercedes-Benz  
Cadillac  
Isuzu Trucks  
Sprinter Vans

**Joe Klein**  
Personal, Business, Farm  
Sales Professional  
CELL  
(509) 366-5159  
Office  
(509) 544-6258  
joe.klein@mccurley.net  
www.mccurley.net  
1325 Autoplex Way  
P.O. Box 2698  
Pasco, WA 99302

**PASCO LOCATION**  
1620 W. Clark St. Pasco, WA.  
(509) 547-4771  
**KENNEWICK LOCATION**  
4812 W. Clearwater Ave.  
Kennewick, WA. (509) 221-1372  
"GET YOUR GRILL GAME UP!"  
FOLLOW US ON FACEBOOK, INSTAGRAM, AND TWITTER

**M&Joel's Painting LLC**  
Professional Painting Service  
Interior - Exterior  
Residential - Commercial  
New Construction  
Wood Staining  
Pressure Washing  
Reg. CCMJOELP796LQ  
Free Estimates  
509-212-8647

**Quiéres ayudar o necesitas ayuda?**  
509-591-0149  
Llame por ayuda, sea voluntario, o done escaneando el código QR y escoja San Vicente de Paúl

**DE LA CRUZ COOLING SERVICE INC.**  
Residential & Commercial Heating & Cooling  
La Calefacción y Aire Residencial y Comercial  
Maintenance & Repair/Mantenimiento y Reparación  
Phone: 509-820-0350 Hablamos Español

**DQ Grill & Chill.**  
Tri-City DQ's

**This Space Available.**

**Salon ON IF**  
Cherie Carr-Garrity  
Stylist  
(509) 491-3779  
123 W. 1st Ave.  
Kennewick, WA 99336

**BUY A CAR FROM LESKOVAR**  
3020 W. CLEARWATER AVE.,  
KENNEWICK  
PHONE: 735-7575  
LESKOVAR.COM

**hope MEDICAL**  
Pregnant? Need support?  
We offer women's healthcare and pregnancy services at no cost.  
Supporting Women & Celebrating Life

**ST. JOSEPH'S CATHOLIC SCHOOL**  
Montessori Preschool  
Kindergarten - 8th Grade  
On campus Licensed Children's Center  
509-586-0481 www.sjske.org  
Dynamic Academics United with Faith,  
Community and Leadership.  
Registration is now Open

**NATURALSTONE FABRICATION LLC**  
GRANITE, MARBLE & QUARTZ  
naturalstonefabricating@gmail.com  
509-430-2581  
Gustavo Valdivia

**evergreen HOME LOANS**  
R. Shawn Flinders  
Branch Manager  
NMLS ID 628471  
Office (509) 579-3601  
sflinders@evergreenhomeloans.com  
www.evergreenhomeloans.com/shawnflinders  
Cell (509) 438-2772  
eFax (844) 417-4410



**hope MEDICAL**  
7500 W. Antelope Ave.  
BAINBRIDGE, WA 99318  
509.336.1121  
www.hopemedical.com  
Scan QR code to support  
Make a difference for women during pregnancy. Hope Medical offers a compassionate space for women to access medical-grade pregnancy tests, limited OB ultrasounds, resource referrals, and personalized care.  
Helping women confidently choose life

We carry car paint, body shop supplies and a complete range of auto detailing supplies.  
**TITANIO AUTOMOTIVE SUPPLIES LLC**  
Downtown Pasco at  
209 S. 4th Ave. Suite B  
(509) 619-5960

**LIEBLER & ST. HILAIRE P.S.**  
ATTORNEYS AT LAW  
602 N. Colorado St. Suite 124  
Kennewick, WA 99336  
509-735-3581

**Bruce Inc. MECHANICAL HEATING & AIR**  
We're in your neighborhood...  
Bruceinc.com  
734.0669

**JCS Design NR Architect**  
"Quality designing of building structures"  
Jeffrey C. Swope  
Principal  
Tri-Cities, Washington 99336  
509-205-5927  
swoper17@gmail.com

**Do you want to help or need help?**  
509-591-0149  
Call for help, volunteer, or donate by scanning the QR code and choosing to fund St Vincent de Paul

**MELISSA MONTGOMERY, BROKER**  
Melissa@3MHomes.com  
www.3MHomes.com  
**RE/MAX NORTHWEST**  
(509) 948-3147  
Parishioner

**Roach & Bishop, LLP ABOGADOS**  
Inmigración - Naturalización  
Lesiones Personales  
Planificación de Bienes (Testamentos)  
Ofensas de Tráfico - Ley de Familia  
509 547-7587

**Oficina Parroquial** Tel. (509) 586-3820  
Fax (509) 586-3558

Email: [parish.office@stjoseph-kennewick.org](mailto:parish.office@stjoseph-kennewick.org)

Boletín: [receptionist@stjoseph-kennewick.org](mailto:receptionist@stjoseph-kennewick.org)

Oficina de la Escuela (509) 586-0481

Centro de Niños (509) 586-1428

## Personal Parroquial

### Pastor

Fr. Jose Herrera

### Parochial Vicar

Fr. Ricardo A. Villarreal

Fr. Christian Melendez

### In Residence

Fr. Riccardo Keolker

### Deacons

Vacante

Juan Garcia

Herman Farias

Gustavo Valdivia

Mike Palmieri

### Pastoral Assistant for Administration

Vacante

### Receptionist

Nancy T.

[reception1@stjoseph-kennewick.org](mailto:reception1@stjoseph-kennewick.org)

### Office Assistants

Tina D.

Rosy M.

### Religious Education Coordinators

Maria R.

[rel.ed.sat@stjoseph-kennewick.org](mailto:rel.ed.sat@stjoseph-kennewick.org)

Nancy M.

[rel.ed.wed@stjoseph-kennewick.org](mailto:rel.ed.wed@stjoseph-kennewick.org)

### Bookkeepers

Jessica "Jessie" T.

Sonia P.

### Music Directors

Bonnie L.

Luis A.

## MISAS DE FIN DE SEMANA

### • Vigilia del sábado:

5:30 pm (Inglés)

7:00 pm (español)

### • Domingo:

9:00 am, 11:00 am y 5:30 pm (inglés)

1:00 pm y 7:00 pm (español)

## MISAS SEMANALES

### • Lunes - Viernes:

6:30 am y 8:30 am, Iglesia Chica (Inglés)

### • Jueves:

7:00 pm, Iglesia Chica (Español)

### • Último jueves del mes:

Hora Santa a las 6:00 pm seguida de Misa  
Bilingüe a las 7:00 pm, Iglesia Chica.

### • Sábado:

8:30 am, Iglesia Chica (Inglés)

### • Misa del primer viernes:

7:00 pm, Iglesia Chica (Inglés)

## HORARIO DE RECONCILIACIÓN

Sábado | 3:30-5:30 pm | Iglesia Grande

Jueves | 6:00-7:00 pm | Iglesia Chica

Primer viernes | 6:30-7:00 pm | Iglesia Chica

## ADORACIÓN EUCARÍSTICA

JESÚS TE ESPERA...

¿Puedes ayudar con una hora para  
estar con Jesús?

**Oportunidad:**  
**MartesMedianoche**

**Revise de nuevo la próxima semana.**

Para obtener una hora, llame a  
Carol LeCompte 509-582-5011  
**Sandra 509-802-8716 español**

## BAUTISMOS INFANTILES

Como regla general, un adulto debe ser bautizado en su parroquia y un niño en la de sus padres, a menos que una causa justa sugiera lo contrario (Derecho Canónico 587 y 2). Si usted es feligrés de San José y desea bautizar a su hijo en otra parroquia, necesitará una carta del párroco de San José que le autorice. Si no es feligrés de San José y desea bautizar a su hijo en esta parroquia, debe obtener el permiso de su párroco para bautizarlo aquí. Los padres y padrinos deben asistir a una clase antes del bautismo del niño.

## CADENA DE ORACIÓN

Para poner a alguien en la cadena de oración:

[parish.Office@stjoseph-kennewick.org](mailto:parish.Office@stjoseph-kennewick.org)



"Mientras los bendecía, los dejó y fue llevado al cielo" Lucas 24:51

## MISIÓN Y VALORES FUNDAMENTALES

Nuestra misión y propósito sagrado como parroquia de San José es vivir plenamente nuestra fe católica, arraigada en Jesucristo y las enseñanzas de su Iglesia, para nutrir y edificar nuestra parroquia, de modo que cada feligrés pueda conocer, amar y servir a Dios en este mundo y animar a otros a hacer lo mismo.

### Nuestros valores fundamentales incluyen:

**Esperanza**— arraigar nuestros ministerios y acciones en la oración; llevándolos a cabo con alegría, competencia, cuidado y confianza en la promesa divina de salvación.

**Liturgia**—mantener los más altos estándares ministeriales para glorificar a Dios a través de los ritos, ceremonias, oraciones y sacramentos de la Iglesia.

**Comunidad**— cuidar y atender las necesidades de los demás.

**Evangelismo**—compartir la buena nueva de Jesús.

**Dar**— practicar la administración como forma de vida, compartiendo nuestro tiempo, talentos y recursos para apoyar la misión y los ministerios.

## OICA

Orden de Iniciación Cristiana

OICA es para adultos mayores de 18 años que necesiten el sacramento de bautismo, eucaristía, o la confirmación. Le animamos a explorar la fe católica y le invitamos a participar en nuestro proceso de OICA durante todo el año. **Llame a la oficina parroquial para más información.**

## UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

El sacramento de la unción es el sacramento adecuado para aquellos cristianos cuya salud se ve seriamente afectada por la enfermedad, antes de cirugías, o cualquier persona sobre la edad de 59. A través del sacramento de la unción de los enfermos la Iglesia apoya a los enfermos en su lucha contra la enfermedad y continúa la curación de la palabra mesiánica. **Si necesita el Sacramento de la Unción por favor llame a la oficina.**

## MATRIMONIO

Póngase en contacto con la oficina para hacer una cita con el sacerdote. Haga esto por lo menos 6 meses antes de la fecha de la boda.

## INTENCIONES DE MISA

Ahora se puede realizar en línea escaneando el código QR. También puede visitar el sitio web de la parroquia para acceder a la página.





## Mensaje De Corresponsabilidad

"¡Por lo tanto, estén atentos! Porque no saben que día vendrá nuestro Señor." Mateo 24:42

Las personas que tienen problemas de salud o experiencias cercanas a la muerte generalmente tienen un mayor aprecio por cada día ya que es un don de nuestro Señor. El resto de nosotros usualmente da por sentado que estaremos aquí mañana. Sin embargo, cuando comience a mirar cada día como un don, se dará cuenta de todos los pequeños milagros que suceden diariamente y comenzará a ver la presencia activa de Dios en su vida. Crecerá en gratitud, cada día, por todo lo que ha recibido.

### CONTRIBUCIONES DEL 23 Y EL 30 DE NOVIEMBRE

Ofrenda de Domingo	\$30,763.40
Fondo de Construcción	\$635.00
Escuela	\$1,698.00
Fieles Difuntos	\$201.00
Educación Religiosa	\$1,997.29
Misc.	\$205.00
Día Santo	\$242.00
Flores	\$1,391.00
Árbol Generoso	\$300.00
San Vicente	\$4,175.04
En línea	\$5,184.10



Para donaciones en línea escanea el código QR o visite:

<https://pushpay.com/g/stjosephkennewick>

Agradecemos sinceramente su continuo apoyo financiero a nuestra parroquia en la medida de sus posibilidades. Si prefiere enviar su ofrenda por correo, diríjala a St. Joseph Parish, 520 S Garfield St., Kennewick, WA 99336. Si actualmente utiliza sobres de ofrenda y desea hacer la transición a donaciones en línea o pago de facturas bancarias, comuníquese con nosotros en la oficina parroquial para que podamos detener el envío de sobres con nuestro servicio de impresión. Gracias por tu generosidad.

### ¿ES USTED UN FELIGRÉS REGISTRADO EN NUESTRA PARROQUIA?

Una multitud de personas y familias no han recibido oficialmente registro. Le animamos a dar este paso. El registro le permite a nuestro personal parroquial conocerlo más íntimamente, y atender sus necesidades. Fomenta una conexión que te mantiene entrelazado con la parroquia y viceversa. Compartir sus datos de contacto es esencial para garantizar que reciba actualizaciones oportunas a través de Flocknotes, llamadas telefónicas y más. Una vez registrado, por favor informe al personal de la Oficina Parroquial de cualquier cambios en su dirección o información de contacto. Puede registrarse en línea [stjoseph-kennewick.org/donate/](http://stjoseph-kennewick.org/donate/) o simplemente escanee el código QR.



### SU MATRIMONIO SIEMPRE PUEDE SER MEJOR ENCUENTRO MATRIMONIAL MUNDIAL



El Encuentro Matrimonial Mundial es un grupo que promueve el valor del matrimonio.

Nuestro nuevo estilo de vida comienza al vivir una experiencia de un fin de semana, ahí nos enseñan una técnica para aprender a comunicarnos mejor, el cual nos ayuda a mejorar nuestra relación de esposos y con todos los que nos rodean.

Las reuniones (Noche de Comunidad) tienen lugar cada otro viernes a las 7:30 pm en el sótano de la Iglesia Chica. Para mayor información contactar a Luis y Hilda Gileta 509-792-5270



### Maneras de continuar apoyando a su parroquia...

1. Deje el sobre de la ofrenda o cheque y deposite en la canasta de la ofrenda cuando venga a misa o en el buzón afuera de la puerta de la oficina parroquial.
2. A través de nuestro sitio web parroquial.
3. Envíe sus contribuciones por correo.
4. Escanee el código pegado en los bancos

## Bienvenido a Nuestra Comunidad Parroquial

Si es nuevo en San José, le damos la bienvenida, ya sea que haya venido aquí desde otra parte del país, desde todo el mundo o simplemente desde otra parroquia. Nos has ayudado a celebrar la liturgia de una manera hermosa. Si deseas formar parte de nuestra comunidad católica, Por favor complete un formulario de registro

## INTENCIONES DE MISA PARA LA SEMANA

### Lunes 8 de diciembre

6:30 am  
Helen & Ernesto Tatumay  
(Aniversario)  
8:30 am,  
12:05 pm, 5:30 pm - Holy Day  
of Obligation  
7:00 pm - Día Obligatoria

### Martes 9 de diciembre

6:30 am  
† Family, Friends, and  
Benefactors on the Delgado List  
8:30 am  
† Mary & Dennis Houston  
7:00 pm  
No intenciones

### Miércoles 10 de diciembre

6:30 am  
No intenciones  
8:30 am  
† Eulalia G Santos  
7:00 pm  
No intenciones

### Jueves 11 de diciembre

8:30 am  
Alice Chuang (cumpleaños)  
8:30 am  
† Rose Daily  
7:00 pm  
† Raúl Beltrán

### Viernes 12 de diciembre

Misas de Nuestra Señora de  
Guadalupe  
12:30 am, 4:30 am—Español  
6:30 am and 8:30 am—Ingles  
7:00 pm— Español

### Sábado 13 de diciembre

8:30 am  
† Sal & Laurie Pennella  
David O. Williams (sanación)  
5:30 pm  
Audrey Hoisington  
(cumpleaños)  
† Peggy Phillips  
† Paul Mackey  
7:00 pm  
† Agustín Mojica  
† Julio Ríos Valdovinos

### Domingo 14 de diciembre

9:00 am  
Charles Barr  
Andy McFadden (cumpleaños)  
† Francis Barr  
11:00 am  
St. Joseph Youth Group  
Mrs. Woods (sanación)  
† Marsha Olsen  
1:00 pm  
† Jovita Farías  
José Alfredo Farías (sanación)  
† Jesús Ramírez  
5:30 pm  
† Ann Morgen  
† George Koshko  
† Gerard Laborie  
7:00 pm  
† Julio Ríos Valdovinos  
Ana Cruz  
† Javier Huerta



Escanee el  
código QR  
para solicitar  
en línea.

### Servicios Penitencial de Adviento

Lun., Dic 15, 6:30 pm	Espíritu Santo	7409 W Clearwater Kennewick
Mar., Dic 16, 6:30 pm	Cristo De Rey	1111 Stevens Dr. Richland
Mier., Dic 17, 6:30 pm	Sagrado Corazón	1905 Highland Dr. Prosser
Jue., Dic 18, 6:30 pm	San Francis de Cabrini	1000 Horne Dr. Benton City
Vie., Dic 19, 6:30 pm	San José	520 S Garfield St Kennewick



ESTAS INVITADO  
7 de febrero del 2026

Salón St Joseph Dillon  
¡Participa en el glamour!  
[www.auctria.event/2026ArtWine](http://www.auctria.event/2026ArtWine)



Escanea el código QR  
para visitar el sitio web  
del evento

### Reunión de Mujeres de San José

Únete a nosotros el 11 de diciembre a las 6 PM en la oficina parroquial, salas A y B.

Para quienes deseen participar, realizaremos un intercambio de regalos estilo 'elefante blanco' con un valor mínimo de \$10.

Habrará aperitivos ligeros y bebidas disponibles.

¡Ven y disfruta de un poco de diversión festiva navideña!



## UNA NOTA DE SERRA CLUB DE LOS TRI-CITIES

"Juan el Bautista apareció predicando en el desierto de Judea, y diciendo: Arrepentíos, porque el reino de los cielos se ha acercado" (Mateo 3:1) ¿El Espíritu Santo te está llamando a proclamar el reino de Dios como sacerdote, diácono permanente, hermano o hermana?



### 3-11 de diciembre, 2025-Novena a Nuestra Señora de Guadalupe

**Novena 6:30 pm | Misa | 7:00 pm | Iglesia Grande**

5 de diciembre la Misa será Bilingüe

Diciembre 10, la Novena y la Misa serán en la Iglesia Chica



### 8 de diciembre—Inmaculada Concepción de la Santísima Virgen María

Iglesia Grande

**Misa en inglés** 6:30 am, 8:30 am, 12:05 pm, 5:30 pm

**Misa en español** 7:00 pm



### 11 de diciembre

**Horarios regulares de misa y horarios**

**adicionales (mirar hacia arriba)**

**Velada | Dillon Hall | 8:30 pm**

### 12 de diciembre—Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe

**Mañanitas** Iglesia Grande Medianoche y 4:00 am

**Misa en español** Iglesia Grande 12:30 am, 4:30 am, 7:00 pm

**Misa en inglés** Iglesia Grande 6:30 am and 8:30 am



### Servicio de Penitencia

19 de diciembre

6:30 pm | Big Church

**La Oficina Parroquial Cerrará**

**24-26 de diciembre**

### 24 de diciembre—Misa de Nochebuena

Iglesia Grande

**Misa en inglés** 4:00 pm and 11:00 pm

**Misa en español** 8:00 pm

### 25 de diciembre—Día de Navidad

Iglesia Grande

**Misa en inglés** 9:00 am

**Misa en español** 11:00 am

### 31 de diciembre

**Misa en inglés** 5:30 pm

**Misa en español** 7:00 pm

### 1 de enero

**Solemnidad de la Virgen María, Madre de Dios**

**Misa en inglés** 9:00 am

**Misa en español** 11:00 am

### 4 de Enero -Fiesta de la Epifanía

**Misa en español** 1:00 pm, 7:00 pm

**Misa en inglés** 9:00 am, 11:00 am, 5:30 pm



Estamos muy agradecidos a nuestros leales donadores y a los nuevos que han hecho una promesa a la Campaña Anual de Cooperación Diocesana. Si usted no estuvo presente o no estaba preparado para hacer una promesa la semana pasada, le invitamos a que la haga hoy. Su donación es muy importante para apoyar los muchos ministerios de la Diócesis de Yakima. Si desea donar en línea, visite [www.yakimadiocese.org](http://www.yakimadiocese.org) o escanee el código QR.



El Centro Infantil San José está inscribiendo actualmente a niños de 1 a 5 años en nuestro programa de cuidado. Para más información, envíe correo a [childcareinfo.org](mailto:childcareinfo.org).

## CRUCIFIJO DE LAS VOCACIONES

San José tiene dos Crucifijos Viajeros para Vocaciones. Inscribese para llevar un crucifijo a casa durante una semana y rezar por todas las vocaciones, pero especialmente al sacerdocio, al diaconado y a la vida religiosa.

12/7 Veronica Aguilar

12/14 Alfa Diaz

12/21 Carmen Nava

Para preguntas en español, o para inscribirse contacte a: Irma Valdívía 509)366-4422

El 18 de diciembre se conmemora el 62.º aniversario de la ordenación sacerdotal del P. Riccardo Keolker. Los invitamos a tomarse un momento para felicitarlo y expresarle su agradecimiento por sus muchos años de devoto servicio a la Iglesia.

El 31 de diciembre se conmemora el cumpleaños de nuestro párroco, el P. José Herrera.

Para expresar sus más sinceros deseos, no duden en enviar o dejar tarjetas en la Oficina Parroquial.



Como la rama de servicios sociales de la Iglesia, Caridades Católicas da esperanza a más de 50,000 personas en el centro de Washington cada año. Ayúdenos a servir a los demás donando generosamente en Nochebuena y Navidad.

Para obtener más información sobre la red de servicios de Caridades Católicas, visite [www.hopetolife.org](http://www.hopetolife.org).

**Los Caballeros de Colón** estarán vendiendo árboles de Navidad de abeto noble fresco en el estacionamiento de San José el sábado después del Día de Acción de Gracias hasta que se agoten. Estaremos abiertos los **sábados y domingos** de 9 a.m. a 7 p.m. y **entre semana** de 3 p.m. a 7 p.m. ¡Asegúrate de conseguir tu árbol lo más pronto posible!



### Sacramento de Bautismo 2026 para Bebés y Niños Menores de 7 Años

**Fecha límite:** Para reservar las fechas que se indican a continuación, el proceso de registro bautismal y toda la documentación necesaria DEBEN completarse con al menos un mes de anticipación. Para obtener información detallada, comuníquese con la Oficina Parroquial.

**Próximos Bautismos:** 17 de enero, 16 de mayo y 18 de julio.

**Nota:** NO habrán Bautismos en febrero, marzo, abril ni junio.

### Clases de Bautismo:

La asistencia a las clases pre bautismales es obligatoria para todos los padres y padrinos. Una vez que los padres se hayan inscrito, se programarán las fechas de las clases presenciales.

**Padrinos:** Si hay dos padrinos, uno debe ser hombre y la otra mujer. Los padrinos deben ser católicos practicantes, tener al menos 16 años y haber recibido los sacramentos de la Reconciliación, la Sagrada Comunión y la Confirmación.



CABALLEROS DE COLÓN

### Desayuno dominical

ACOMPÁÑENOS EN DILLON HALL PARA EL DESAYUNO TRAS LAS MISAS DE LA MAÑANA.

14 DE DICIEMBRE